简体中文

1. 主板简介

谢谢你采用了华擎 890 GMH/USB3 主板,本主板由华擎严格制造,质量可靠,稳定性好,能够获得卓越的性能。此快速安装指南包括主板介绍和分步安装向导。您可以查看支持光盘里的用户手册了解更详细的资料。



由于主板规格和 BIOS 软件将不断升级,本手册之相关内容变更恕不另行通知。请留意华擎网站上公布的升级版本。你也可以在华擎网站找到最新的显卡和 CPU 支持表。

华擎网址: http://www.asrock.com

如果您需要与此主板有关的技术支持,请参观我们的网站以了解您使用机

种的规格信息。

www.asrock.com/support/index.asp

1.1 包装盒内物品

华擎 890GMH/USB3 主板

(Micro ATX 规格: 9.6 英寸 X 9.0 英寸, 24.4 厘米 X 22.9 厘米)

华擎 890GMH/USB3 快速安装指南

华擎 890GMH/USB3 支持光盘

一条80-conductor Ultra ATA 66/100/133 IDE 排线

两条 Serial ATA(SATA)数据线(选配)

一块 I/0 挡板

1.2 主板规格

<i>t</i> m ₩.1	M: ATV +11+47.					
架构	- Micro ATX 规格:					
	9.6 英寸 X 9.0 英寸, 24.4 厘米 X 22.9 厘米					
	全固态电容设计 (100% 日本原装高品质高传导固态电容)					
处理器	- 支持Socket AM3 处理器: AMD Phenom™ II X6 / X4 /					
	X3 / X2(920/940除外) / Athlon II X4 / X3 / X2 /					
	Sempron 处理器					
	- 六核心 CPU 就绪					
	· 通过 ACC (高级时钟校准)功能支持 AMD OverDrive™ 系					
	统调节					
	- 支持 AMD Cool 'n' Quiet™冷静技术					
	支持 FSB 2600 MHz (5.2 GT/s)					
	- 支持异步超频技术(详见警告1)					
	支持 Hyper-Transport 3.0 (HT 3.0)技术					
芯片组	- 北桥: AMD 890GX					
	- 南桥: AMD SB710					
系统内存	- 支持双通道内存技术(见警告2)					
	- 配备4个DDR3 DIMM插槽					
	- 支持 DDR3 1800(超频)/1600(超频)/1333/1066/800					
	non-ECC、un-buffered内存(见 警告3)					
	- 系统最高支持16GB容量(见警告4)					
扩展插槽	- 1 x PCI Express 2.0 x16插槽(蓝色x16模式)					
	- 1 x PCI Express 2.0 x1插槽					
	- 2 x PCI 插槽					
	支持ATI [™] Hybrid CrossFireX [™]					
板载显卡	- 集成 AMD Radeon HD 4290 显卡					
	- DX10.1级别iGPU, Shader Model 4.1技术					
	- 最大共享内存512MB (见警告5)					
	- 支持三个 VGA 输出选项: D-Sub 、 DVI-D 和 HDMI					
	- 支持HDMI,最高分辨率达1920x1200 (1080p)					
	- 支持Dua1-1ink DVI,最高分辨率达2560x1600 @ 75Hz					
	- 支持 D-Sub,最高分辨率达 2048x1536 @ 85Hz					
	- 通过 DV I-D 和 HDMI 接口支持 HDCP 功能					
	- 通过 DV I-D 和 HDM I 接口可播放 1080 线蓝光光盘 (BD) /					
	HD-DVD 光盘					
音效	- 7.1 声道高保真音频,支持内容保护功能					
	(Realtek ALC892 音频编解码器)					
	- 支持优质蓝光音效					
L						

板载 LAN 功能	- PCIE x1 Gigabit LAN 10/100/1000 Mb/s						
	- Realtek RTL8111DL						
	- 支持网路唤醒 (Wake-On-LAN)						
Rear Pane1	1/0 界面						
1/0	- 1个PS/2 键盘接口						
(后面板输入/	- 1 个 VGA/D-Sub 接口						
输出接口)	- 1 个 VGA/DVI-D 接口						
	- 1 个HDMI 接口						
	- 1 个光纤 SPDIF 输出接口						
	- 5个可直接使用的 USB 2.0接口						
	- 1个eSATAII接口						
	- 1个可直接使用的 USB 3.0接口						
	- 1个RJ-45局域网接口与LED指示灯(ACT/LINK LED和						
	SPEED LED)						
	- 高保真音频插孔:后置喇叭/中置喇叭/低音喇叭/						
	音频输入/前置喇叭/麦克风 (见警告6)						
USB 3.0	- 1 x Fresco FL1000G的USB 3.0连接头,支持USB 3.0到						
	5Gb/s						
连接头	- 5 x SATAII 3.0Gb/s 连接头,支持RAID(RAID 0,						
	RAID 1, RAID 10和JBOD), NCQ, AHCI和"热插拔"功						
	能(详见警告7)						
	- 1 x ATA133 IDE 插座 (最高支持2个 IDE 驱动器)						
	- 1 x 软驱接口						
	- 1 x 红外线模块接头						
	- 1 X 串行接口连接器						
	- CPU/机箱/电源风扇接头						
	- 24 针 ATX 电源接头						
	- 4 针 12V 电源接头						
	- 内置音频接头						
	- 前置音频面板接头						
	- 3 x USB 2.0接口 (可支持6个额外的USB 2.0接口)						
BIOS	- 8Mb AMI BIOS						
	- 采用 AMI BIOS						
	- 支持即插即用(Plug and Play,PnP)						
	- ACPI 1.1 电源管理						
	- 支持唤醒功能						
	- 支持 jumperfree 免跳线模式						
	- 支持 SMBIOS 2.3.1						
	- VCCM, NB, SB电压多功能调节器						

支持光盘	驱动程序,工具软件,杀毒软件(试用版),AMD						
	OverDrive™工具,AMD Live!浏览器,AMD Fusion,华擎						
	软件套装(CyberLink DVD套件与Creative Sound						
	Blaster X—Fi MB)(OEM与试用版)						
独家功能	· 华擎超频调节器(详见 警告 8)						
	智能节能器(Intelligent Energy Saver)(见警告9)						
	即时开机功能						
	华擎Instant Flash(见警告10)						
	华擎 OC DNA (见警告 11)						
	华擎 AIWI (见警告 12)						
	华擎APP Charger(见警告13)						
	Hybrid Booster(安心超频技术):						
	- 支持CPU 无级频率调控(见警告14)						
	- ASRock U-COP(见警告15)						
	- Boot Failure Guard (B.F.G.,启动失败恢复技术)						
	Turbo 25 / Turbo 30 GPU超频						
硬件监控器	- CPU 温度侦测						
	- 主板温度侦测						
	· CPU/机箱/电源风扇转速计						
	CPU 静音风扇						
	- 电压范围: +12V, +5V, +3.3V, 核心电压						
操作系统	- Microsoft® Windows® 7/7 64位元/Vista™/Vista™ 64						
	位元 /XP/XP 多媒体中心 /XP 64 位元适用于此主板						
认证	- FCC, CE, WHQL						
	- 支持 ErP/EuP(需要同时使用支持 ErP/EuP 的电源供应						
	器)(见警告16)						
	<u>, , , , , , , , , , , , , , , , , , , </u>						

* 请参阅华擎网站了解详细的产品信息: http://www.asrock.com

警 告

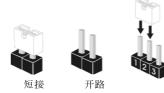
请了解超频具有不可避免的风险,这些超频包括调节 BIOS 设置、运用异步超频技术或使用第三方超频工具。超频可能会影响您的系统稳定性,甚至会导致系统组件和设备的损坏。这种风险和代价须由您自己承担,我们对超频可能导致的损坏不承担责任。

警告!

- 1. 这款主板支持异步超频技术。请阅读第 27 页的" Untied Overclocking Technology"(自由超频技术)了解详情。
- 2. 这款主板支持双通道内存技术。在您实现双通道内存技术之前,为能正确安装,请确认您已经阅读了第13页的内存模组安装指南。
- 3. 1800/1600MHz 内存频率是否支持在于您使用的 AM3 CPU。如果您想在这款主板上使用 DDR3 1800/1600 内存条,请查阅我们网站的内存支持列表了解兼容的内存。华擎网站 http://www.asrock.com
- 4. 由于操作系统的限制,在Windows® 7 / Vista™ / XP下,供系统使用的实际内存容量可能小于 4GB。对於Windows® 操作系统搭配 64 位元CPU 来说,不会存在这样的限制。
- 5. 最大共享内存大小由芯片组厂商定义并且可以更改。请查阅 AMD 网站了解最新资讯。
- 6. 在麦克风输入方面,这款主板支持立体声和单声道这两种模式。在音频输出方面,这款主板支持2声道、4声道、6声道以及8声道模式。请查阅第3页的表格了解正确的连接方式。
- 7. 在将 SATAII 硬盘连接到 SATAII 接口之前,请阅读 CD 光盘中的 "User Manual"(用户手册,英文版)第 29 页的 "SATAII Hard Disk Setup Guide" (SATAII 硬盘安装指南)调整您的 SATAII 硬盘驱动器为 SATAII 模式。您也可以直接将 SATA 硬盘连接到 SATAII 接口。
- 8. 这是一款具有友好使用介面的华擎超频工具,让您通过硬件监控功能监控您的系统,帮助您在Windows®环境下对硬件运行超频以获得最佳的系统性能。请访问我们的网站了解华擎超频调节器的使用方法。 华擎网站: http://www.asrock.com
- 9. 智能节能器(Intelligent Energy Saver)采用先进的软硬件专利设计,这项革新技术带来极佳的节能效果。当 CPU 核心闲置时,电压调节器可以简小输出电压的相数,有助于提升能源效率。换句话说,它可以在不牺牲性能的前提下,让系统更省电,并提高能源效率。为了使用智能节能器(Intelligent Energy Saver)的功能,请在BIOS的高级设置里启用 Cool'n'Quiet 选项。请访问我们的网站了解智能节能器(Intelligent Energy Saver)的使用方法。华擎网站: http://www.asrock.com
- 10. 华擎 Instant Flash 是一个内建于 Flash ROM的 BIOS 更新工具程序。这个方便的 BIOS 更新工具可让您无需进入操作系统(如MS-DOS 或Windows®)即可进行 BIOS 的更新。在系统开机自检过程中按下<F6>键或在 BIOS 设置菜单中按下<F2>键即可进入华擎 Instant Flash 工具程序。启动这一程序後,只需把新的 BIOS 文件保存在 U 盘、软盘或硬盘中,轻松点击鼠标就能完成 BIOS 的更新,而不再需要准备额外的软盘或其他复杂的更新程序。请注意: U 盘或硬盘必须使用 FAT32/64 文件系统。
- 11. 软件的名字本身-OC DNA 已经向您透露了它的用途。OC DNA 是华擎独家研发的创新工具程序,它为用户提供一种记录超频设置并与他人分享的简单方法。这个好用的工具程序可帮助您在操作系统中保存超频记录,大大简化了超频设置的记录过程。有了 OC DNA,您可以将超频设置保存为一个设置文件并与朋友分享!请注意:超频设置文件只能在相同的主板上分享和使用。

- 12. 体验直观的运动控制游戏不再只是Wii的特权。华擎AIWI实用程序引入了一种全新的PC游戏操作方法。华擎AIWI是世界上首个将您的iPhone/iPod touch当作游戏手柄来控制PC游戏的工具。您所要做的只是从华擎官网或华擎主板的软件支持光盘中下载AIWI实用程序,将其安装到您的电脑,并从App商店下载免费的AIWILite到您的iPhone/iPod touch。然后将您的PC和Apple设备通过蓝牙或无线网络连接起来,您就可以开始体验另人兴奋的运动控制游戏了。同时,不要忘记定期关注华擎官方网站,我们将持续提供最新支持的游戏!华擎网站: http://www.asrock.com/Feature/Aiwi/index.asp
- 13. 若您想要更快速、更自由地为您的苹果设备,如 iPhone/iPad/iPod touch 充电,华擎为您提供了一个绝妙的解决方案 华擎 APP Charger。只需安装 APP Charger 驱动程序,用电脑为 iPhone 充电最多可比以往快40%。华擎 APP Charger 允许您同时为多部苹果设备快速充电,甚至可以在电脑进入待机(S1)、挂起至内存(S3)、休眠(S4)或关机(S5)模式下持续为设备充电。只需安装了 APP Charger 驱动程序,您立刻就能拥有非凡的充电体验。
- 14. 尽管本主板提供无级频率调控,但不推荐用户超频使用。不同于标准 CPU 总线频率的非标准频率可能会使系统不稳定,甚至会损害 CPU 和主 板。
- 15. 当检测到 CPU 过热问题时,系统会自动关机。在您重新启动系统之前,请检查主板上的 CPU 风扇是否正常运转并拔出电源线,然后再将它插回。为了提高散热性,在安装 PC 系统时请在 CPU 和散热器之间涂一层导热胶。
- 16. EuP,全称 Energy Using Product(能耗产品),是欧盟用来定义完整系统耗电量的规定。根据 EuP 的规定,一个完整系统在关机模式下的交流电总消耗必须在 1.00W 以下。为满足 EuP 标准,您需要同时具备支持 EuP 的主板和支持 EuP 的电源供应器。根据 Intel®的建议,支持 EuP 的电源供应器必须满足在 100mA 电流消耗时,5Vsb 电源效率高于 50%。有关支持 EuP 的电源供应器选择方面的更多细节,我们建议您谘询电源供应器的制作商。

插图所示的就是设置跳线的方法。当跳线 帽放置在针脚上时,这个跳线就是"短 接"。如果针脚上没有放置跳线帽, 这个 跳线就是"开路"。插图显示了一个3针 脚的跳线, 当跳线帽放置在针脚1和针脚2 之间时就是"短接"。



设定

PS2_USB_PW1 (见第2页第1项)





短接 pin2 和 pin3,就可以设 置+5VSB(待机), 使PS/2 或 USB23 能唤醒系统。

注意: 选择+5VSB, 电源必须能提供+2 AMP 或更高的待机电流。

USB PW2 (见第2页第35项)





短接pin2 和pin3,就可以设 置+5V DUAL, 使USB01/45能 唤醒系统。

注意: 选择+5V_DUAL, 电源必须能提供+2 AMP 或更高的待机电流。当您选 择+5V_DUAL 时, USB 设备可唤醒处于S3(挂起到内存)状态下的系统。

USB_PW1

(见第2页第9项)





短接pin2 和pin3,就可以设 置+5VSB(待机),使USB6_7/ 8_9/10_11 能唤醒系统。

注意: 选择+5VSB, 电源必须能提供+2 AMP 或更高的待机电流。

清除 CMOS (CLRCMOS1,3针脚跳线)





(见第2页第24项)

默认设置

清除 CMOS

注意: CLRCMOS1 允许您清除 CMOS 里的资料。在 CMOS 里的资料包括系统设 置资讯,例如系统密码,日期,时间及系统设置参数。为了清除并 重置系统参数到默认设置,请关闭电脑并拔掉电源线,然後用跳线帽 短接CLRCMOS1上的pin2和pin3五秒钟。如果您需要再完成BIOS刷 新时清除 CMOS, 您必须首先启动系统, 然後在您进行 CMOS 清除操作 之前关闭系统。

1.4 连接头



此类连接头是不用跳线帽连接的,请不要用跳线帽短接这些连接头。 跳线帽不正确的放置将会导致主板的永久性损坏!

连接头

图 示

说明

软驱接头

(33针 FLOPPY1) (见第2页第26项) I_{PIN1} FLOPPY1



将标示红色斑纹的一边插入第1针脚(Pinl)

注意:请确保数据线标红色斑纹的一边插入连接器第1针脚(Pin1)的位置。

主 IDE 连接头(蓝色)

(39针 IDE1, 见第2页第10项)



蓝色端接到主板上

80 针的 ATA 66/100/133排线

注意:请查阅您的IDE 驱动器供应商提供的说明书了解详细资料。

Serial ATAII 接口

(SATAII_1 (PORT 0)

见第2页第20项)

(SATAII_2(PORT 1)

这里有五组 Serial ATAII

见第2页第19项) SATAIL_1 SATAIL_2 SATAIL_3 SATAIL_4 SATAIL_5 可提供高达3.0Gb/s 的数据 (SATAII_3(PORT 2) (PORT 0) (PORT 1) (PORT 2) (PORT 3) (PORT 4)传输速率。

见第2页第18项)

 $(SATAII_4(PORT 3)$

见第2页第17项)

(SATAII 5(PORT 4)

见第2页第16项)

(SATAII)接口支持 SATA 或 SATAII 硬盘作为内部储存设 置。目前SATAII界面理论上

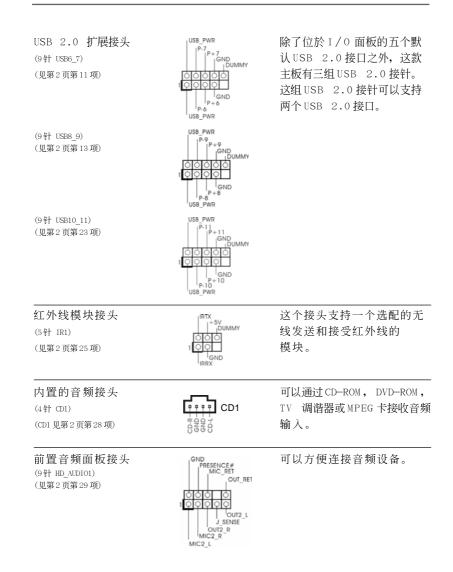
Serial ATA (SATA)

数据线 (选配)



SATA 数据线的任意一端均可 连接SATA/SATAII 硬盘或者 主板上的 SATAII 接口。





- 1.高保真音频(High Definition Audio, HDA)支持智能音频接口检测功能 (Jack Sensing),但是机箱面板的连线必须支持 HDA 才能正常使用。请按我 们提供的手册和机箱手册上的使用说明安装您的系统。
- 2.如果您使用AC'97音频面板,请按照下面的步骤将它安装到前面板音频接针:
 - A. 将Mic_IN(MIC)连接到MIC2_L。
 - B. 将Audio_R(RIN)连接到OUT2_R,将Audio_L(LIN)连接到OUT2_L。
 - C. 将Ground(GND)连接到Ground(GND)。
 - D. MIC_RET 和 OUT_RET 仅用于 HD 音频面板。您不必将它们连接到 AC'97 音频面板。
 - E. 激活前置麦克风。

在Windows® XP / XP 64位操作系统中: 选择"Mixer"。选择"Recorder"。接著点击"FrontMic"。 在Windows® 7 / 7 64位 / Vista™ / Vista™ 64位操作系统中: 在Realtek 控制面板中点选"FrontMic"标签页。调节 "Recording Volume"。

系统面板接头

(9针 PANEL1)

(见第2页第21项)



这个接头提供数个系统前面板功能。

机箱喇叭接头

(4 针 SPEAKER1)

(见第2页第22项)



请将机箱喇叭连接到这个接 头。

机箱,电源风扇接头

(3 针 CHA_FAN1)

(见第2页第12项)



请将风扇连接线接到这个接 头,并让黑线与接地的针脚 相接。

(3针 PWR_FAN1)

(见第2页第33项)



64 -

简体中

(4针 CPU_FAN1) (见第2页第2项)



请将CPU 风扇连接线接到这个接头,并让黑线与接地的针脚相接。



虽然此主板支持4-Pin CPU 风扇(Quiet Fan,静音风扇),但是没有调速功能的3-Pin CPU 风扇仍然可以在此主板上正常运行。如果您打算将3-Pin CPU 风扇连接到此主板的CPU 风扇接口,请将它连接到Pin 1-3。

Pin 1-3 连接 **←**

3-Pin 风扇的安装



ATX 电源接头

(24针 ATXPWR1) (见第2页8项)



请将ATX 电源供应器连接到这个接头。



虽然此主板提供24-pin ATX 电源接口,但是您仍然可以使用**2** 传统的20-pin ATX电源。为了使用20-pin ATX电源,请顺著 Pin 1和Pin 13插上电源接头。



20-Pin ATX 电源安装说明 **1**

ATX 12V 电源接口

(4 针 ATX12V1)

(见第2页第3项)



请注意,必需将带有ATX 12V 插头的电源供应器连接到这个 插座,这样就可以提供充足的 电力。如果不这样做,就会导 致供电故障。

串行接口连接器

(9 针 COM1)

(见第2页第27项)



这个COM1端口支持一个串行接口的外设。

2. BIOS 信息

主板上的 Flash Memory 芯片存储了 BIOS 设置程序。启动计算机,在机器开机自检 (POST)的过程中按下<F2>键,就可进入 BIOS 设置程序,否则将继续进行开机自检 之常规检验。如果须要在开机自检后进入 BIOS 设置程序,请按下 <Ct1> + <Alt> + <Delete>键重新启动计算机,或者按下系统面板上的重启按钮。功能设置程序储存有主板自身的和连接在其上的设备的缺省和设定的参数。这些信息用于在启动系统和系统运行需要时,测试和初始化元器件。有关 BIOS 设置的详细信息,请查阅随机支持光盘里的用户手册 (PDF 文件)。

3. 支持光盘信息

本主板支持各种微软视窗操作系统: Microsoft® Windows® 7/7 64 位元/Vista $^{\rm TM}$ /Vista $^{\rm TM}$ 64 位元/XP/XP 多媒体中心/XP 64 位元。主板附带的支持光盘包含各种有助于提高主板效能的必要驱动和实用程序。请将随机支持光盘放入光驱里,如果计算机的"自动运行"功能已启用,屏幕将会自动显示主菜单。如果主菜单不能自动显示,请查找支持光盘内BIN 文件夹下的ASSETUP.EXE 文件并双击它,即可调出主菜单。

简体中文

电子信息产品污染控制标示

依据中国发布的「电子信息产品污染控制管理办法」及 SJ/T 11364-2006「电子信息产品污染控制标示要求」,电子信息产品应进行标示,藉以向消费者揭露产品中含有的有毒有害物质或元素不致发生外泄或突变从而对环境造成污染或对人身、财产造成严重损害的期限。依上述规定,您可于本产品之印刷电路板上看见图一之标示。图一中之数字为产品之环保使用期限。由此可知此主板之环保使用期限为 10年。



图一

有毒有害物质或元素的名称及含量说明

若您欲了解此产品的有毒有害物质或元素的名称及含量说明,请参照以下表格及说明。

部件名称	有害物质或元素					
	铅(Pb)	镉(Cd)	汞(Hg)	六价铬(Cr(VI))	多溴联苯(PBB)	多溴二苯醚(PBDE)
印刷电路板 及其电子组件	x	0	0	0	0	0
外部信号连 接头及线材	х	0	0	0	0	0

- \mathbf{O} : 表示该有毒有害物质在该部件所有均质材料中的含量均在 SJ/T 11363–2006 标准规定的限量要求以下。
- X: 表示该有毒有害物质至少在该部件的某一均质材料中的含量超出 SJ/T $\,$ 11363-2006 标准规定的限量要求,然该部件仍符合欧盟指令 $\,$ 2002/95/EC 的规范。

备注: 此产品所标示之环保使用年限,系指在一般正常使用状况下。